

要求彻底废除南非种族隔离制度

英国二十五万人举行游行和集会



新华社伦敦6月28日电：英国二十五万多人28日在伦敦举行游行和集会，要求彻底废除南非种族隔离制度。

这是英国迄今规模最大的反对种族隔离活动。来自英国各地的十多万名聚集在伦敦市中心的海德公园举行大会。会上通过的决议对欧洲共同体首脑会议27日末对南非政府采取制裁行动表示极大的愤慨。会后，游行群众游行十里来到伦敦南部的克拉珀姆镇举行南非及纳米比亚自由节活动。成千上万的人陆续前来参加，与会者达二十五万多人。西南非洲人民组织、南非非洲人国民大会的代表和英国反对种族隔离运动的领导人在会上发表了讲话。

新华社卢萨卡6月28日电：赞比亚总统卡翁达27日驳斥了欧洲共同体当天所作出的关于对南非当局采取广泛的强制性制裁以制止，给南非当局三个月的期限来释放黑人领袖纳尔逊·曼德拉和放弃种族主义制度的决定。

卡翁达27日晚在分别接受英国广播公司和英国独立电视新闻公司的电话和电视采访时说，欧洲共同体的这一决定是荒唐绝顶的。他认为，给南非当局三个月喘息时间的目的就是要对南非的惩罚日期拖到今年9月。他指出，这个决定是在延长南非的危机。如果欧洲经济共同体仍坚持它的决定，我们将按自己的意志去做。

卡翁达总统还指责了英国首相撒切尔夫人和联邦德国总理科尔对“欧洲经济共同体的决定施加影响的做法。”

他强调说，给三个月的期限不会达到任何目的，因为南非当局不会有任何变化。

新华社卢萨卡6月29日电：南非非洲人国民大会主席坦博28日在卢萨卡批评刚刚结束的欧洲共同体首脑会议无视国际法对南非实行全面制裁的要求。

27日在南非结束的欧洲共同体首脑会议讨论了南非问题，决定三个月后考虑制裁南非问题。坦博说，共同体不采取行动的决定，很大程度上是由于不愿对南非当局采取任何有效行动的英国政府的立场所致。

西南非洲人民组织呼吁对南非实行全面经济制裁

新华社卢萨卡6月28日电：西南非洲人民组织去年6月曾揭露南非正组织今天所采取的南非非暴力抵抗运动试图通过费比亚曼卡纳米比亚普里维地带的谈判。

西南非洲人民组织发言人宣读的一份声明说，该组织认为，南非军队指挥官的上述说法是无稽之谈。

西南非洲人民组织去年6月曾揭露南非正组织今天所采取的南非非暴力抵抗运动试图通过费比亚曼卡纳米比亚普里维地带的谈判。

西南非洲人民组织去年6月曾揭露南非正组织今天所采取的南非非暴力抵抗运动试图通过费比亚曼卡纳米比亚普里维地带的谈判。

巴颂揭露越“部分撤军”谎言

越南一面侈谈撤军一面继续增兵

民柬国军民在柬泰边境与越军激战

本报曼谷6月27日专电：记者曼谷报道：据《曼谷邮报》今天报道，泰国国家安委会秘书长巴颂·顺西里昨天指出，越南在5月份和6月份调遣一万三千名部队进入柬埔寨，从而又一次揭穿了所谓的“部分撤军”的谎言。

巴颂说，越南5月份从越南南部调遣三千五百名部队进入柬埔寨，而在大肆宣传一年一度的撤军时，又向柬埔寨调遣九千五百名部队。这些部队调到柬埔寨的奥多姆省、暹罗省、戈公省和柬埔寨内地去替换撤出的部队。

巴颂指出，越南“大肆宣传的撤军是一个谎言，同样数目的部队又调遣来柬埔寨，这表明根本没有撤军。”

新华社曼谷6月26日电：据来自泰国巴莫府亚兰镇的消息，今天早晨柬埔寨与侵柬越军发生激烈战斗。

据报道，柬埔寨国军第三二零师的三支小分队向驻守在离边境两公里处的奥多姆省境内的越军阵地发起攻击。直到今天上午，战斗仍在进行。大约有十八名越军炮弹落到亚兰镇以南五十公里处的地方。泰国军方正密切注意战事的发展。

本报曼谷6月28日专电：记者曼谷报道：据十五名侵柬越军昨天凌晨三时从柬埔寨边境的班达山侵入泰国达叻府，炸坏位于达叻—空艾公路上第四十一至四十二公里之间的一座钢筋混凝土的桥梁，该座桥梁的古拉格受到严重损坏，桥梁不能通行。今天，泰国派出一支防卫部队到该地守卫。

中国共产党代表团离南回国

新华社贝尔格莱德6月29日电：以中共中央政治局委员仲为为首的中国共产党代表团，在参加南共联盟十三大之后，于今天乘飞机离开这里回国。

南共联盟中央主席团执行书记斯·斯托亚诺维奇、中国驻南斯拉夫大使谢黎等前往机场送行。

本报贝尔格莱德6月28日电：我国驻南斯拉夫大使谢黎今天晚上为出席南共联盟十三大的以中共中央政治局委员仲为为首的中国共产党代表团，在参加南共联盟十三大之后，于今天乘飞机离开这里回国。

南共联盟中央主席团执行书记斯·斯托亚诺维奇、中国驻南斯拉夫大使谢黎等前往机场送行。

本报贝尔格莱德6月28日电：我国驻南斯拉夫大使谢黎今天晚上为出席南共联盟十三大的以中共中央政治局委员仲为为首的中国共产党代表团，在参加南共联盟十三大之后，于今天乘飞机离开这里回国。

南共联盟中央主席团执行书记斯·斯托亚诺维奇、中国驻南斯拉夫大使谢黎等前往机场送行。

本报贝尔格莱德6月28日电：我国驻南斯拉夫大使谢黎今天晚上为出席南共联盟十三大的以中共中央政治局委员仲为为首的中国共产党代表团，在参加南共联盟十三大之后，于今天乘飞机离开这里回国。

巴勒斯坦五主要派别接受沙德利倡议

同意参加阿尔及尔和解会议

阿拉法特宣布放弃约巴协议

新华社阿尔及尔6月28日电：巴勒斯坦解放组织执委会主席阿拉法特今天在这里指出，阿尔及利亚总统沙德利提出的关于巴勒斯坦各派在阿尔及尔举行和解会议的倡议，已得到巴勒斯坦五个主要派别的响应，它们表示准备参加这次和解会议。

阿拉法特是今天抵达这里对阿尔及利亚进行短暂访问时发表上述讲话的。

阿拉法特对贝鲁特巴勒斯坦难民营的悲惨前景深表忧虑。他指出，对难民营的侵犯已历时七周，而且目前看来不会停止。

新华社北京6月27日电：科威特消息：据科威特《祖国报》26日报道，巴勒斯坦解放组织执委会主席阿拉法特致信苏共中央总书记戈尔巴乔夫说，他已决定放弃去年2月与约旦签署的关于与以色列讲和的协议。

阿拉法特在信中说，“鉴于巴解领导人已拒绝美国的条件和拒绝分散巴勒斯坦人民的权利，继续执行约巴协议已变得毫无用处和毫无必要了”。他还说，放弃协议将为召开阿拉伯会议和巴解各派和解会议铺平道路。

黎政府军开始在贝鲁特西区执勤

综合本报开罗、大马士革6月29日专电：记者安国章、陈帆昌报道：据报道，九百名黎巴嫩政府军和治安部队在叙利亚军队的直接指挥下，昨天开始在贝鲁特西区执勤，以稳定西区的局势。他们在那里建立岗哨，守卫政府机构和公共设施，并在街上巡逻。

这一行动是根据6月13日黎巴嫩穆斯林领导人和叙利亚副总统哈达德在大马士革达成的贝鲁特西区安全计划而采取的。根据这一计划，应由黎巴嫩正规部队最终担负贝鲁特西区的安全任务，以结束武装民兵对贝鲁特西区的控制。

约旦国王劝说美同叙利亚对话

民众呼吁请叙帮助释放美人质

新华社科威特6月27日电：据阿拉伯《团结报》27日报道，约旦国王侯赛因最近在访问期间劝说美国总统里根同叙利亚进行对话。

这家报纸援引华盛顿巴勒斯坦人士的话说，侯赛因国王把叙利亚总统阿萨德的意见传达给了里根，但不清楚是口头传达还是递交了一封信。

有人文说，倘若华盛顿不再重申叙利政策恐怖主义行动，大马士革也能表示反对阿拉伯国际团结组织27日提出的、约旦国王侯赛因最近在访问期间劝说美国总统里根同叙利亚进行对话。

新华社北京6月29日电：大马士革消息：在大马士革的一位美国官员28日宣布，美国国会议员罗伯特·道尔南已到达大马士革，呼吁叙利帮助释放被黎巴嫩什叶派穆斯林扣押的五名美国人质。

非统援助九个受灾国

新华社开罗6月28日电：非洲统一组织用于旱灾救济的特别紧急基金委员会今天在这里宣布，九个遭受旱灾的非洲国家已得到该基金总共七千万美元的援助。

非统组织特别紧急基金是去年举行的该组织首脑会议决定建立的。

这位官员说，非统组织成员国和友好国家已保证为这项基金提供两千七百万美元，迄今已交付了一千四百四十万。

这九个得到旱灾救济的国家是：博茨瓦纳、布隆迪、乍得、埃塞俄比亚、几内亚比绍、马里、莫桑比克、尼日尔和塞内加尔。

上述国家已将拨款用于农业生产和兴修水利。

新华社开罗6月26日电：据石油输出国组织通讯社援引石油输出国组织基金会1985年的年度报告说，欧佩克（石油输出国组织）通过其基金会，在1985年向第三世界国家共提供了一亿一千七百五十三万亿美元的援助。

这项报告说，这笔财政援助的91.2%是提供给联合国确认的“最不发达国家”和“受灾最严重国家的”的贷款或赠款。

这个组织在1985年共向二十一个发展中国家提供了二十七亿美元、总计为一亿零四百四十八万亿美元的贷款，用于加强教育、运输、工业和能源建设。

阿富汗驻卡拉奇领事投奔西方

新华社伊斯兰堡6月29日电：据巴基斯坦报纸《穆斯林报》29日报道，阿富汗驻巴基斯坦卡拉奇领事馆领事巴兹·穆罕默德和他的妻子及子女据信已逃到某个西方国家。

报道说，巴基斯坦外交部已证实，阿富汗驻卡拉奇外交官28日告知该部，领事巴兹·穆罕默德和他的妻子、女儿6月24日逃失踪了。

巴兹现年三十多岁，是去年到卡拉奇任职的。据报道，他是上个月接到要他返回喀布尔的命令后决定叛逃的。

美国表示同意埃及延期偿还军债

据罗伊通讯社6月25日路透电：美国政府同意埃及延期偿还其拖欠美国的债务。

西德科学家拒绝参加美战防计划

西德巴登—魏特马尔的千一百名科学家6月28日上书联邦政府，公开反对参加美国战略防务计划，并要求政府采取相应措施防止美国战略防务计划，并要“这一‘星球大战’计划”。

在这千一百名科学家中，许多人是物理学家、工程师和医生。他们表示要参加欧洲防务计划，并要“这一‘星球大战’计划”。

他们在信中中指出，美国的这一太空军事防务计划打开了空军的说法是不明智的。所谓战略防务计划以促进民用技术发展为由，掩盖其军事目的。

美国表示同意埃及延期偿还军债

据罗伊通讯社6月25日路透电：美国政府同意埃及延期偿还其拖欠美国的债务。

法国向埃及提供四架幻影战斗机

法国向埃及移交四架幻影战斗机，幻影战斗机的移交仪式六月二十八日在开罗举行。四架幻影战斗机是埃及向法国订购的二十架幻影战斗机的一部分。这批幻影战斗机是埃及向法国订购的二十架幻影战斗机的一部分。这批幻影战斗机是埃及向法国订购的二十架幻影战斗机的一部分。

法国国防部一名官员也宣布，根据两国签订的一项协议，将在埃及建立一条“幻影”生产线。

以医院护理人员举行全国性罢工

从六月二十三日开始，一千名以色列的医院护理人员举行了全国性罢工。这次罢工是要求增加工资和改善工作条件。由于以色列当局拒绝增加工资而导致了这次罢工。

巴西西人已达一亿二千万

巴西地理统计局发表的《巴西统计年鉴》指出，在八十年代，巴西人口增长达到百分之二点五。巴西人口增长达到百分之二点五。巴西人口增长达到百分之二点五。巴西人口增长达到百分之二点五。

美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决

美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。

美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。

美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。美国公然无视国际法对尼加拉瓜问题的裁决。

海湾合作委员会将为结束两伊战争继续努力

阿拉维在开幕式对记者说，海湾合作委员会成员部长们在第一轮会谈中谴责破坏性和恐怖主义行为。他说，部长们还将讨论海湾地区形势、该委员会秘书长与工业、经济与战争的方案继续努力。

阿拉维在开幕式对记者说，海湾合作委员会成员部长们在第一轮会谈中谴责破坏性和恐怖主义行为。他说，部长们还将讨论海湾地区形势、该委员会秘书长与工业、经济与战争的方案继续努力。

经互会成员国继续加速发展核能

英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。

英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。

英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。英能源大臣说如果没有核能世界将陷入危机。

苏联切尔诺贝利核电站反应堆底部隔离工程完成

一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。

一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。

一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。一个工作队只工作十五天。

苏宇航员回到“和平”号轨道站

控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。

控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。

控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。控制中心的专家和地面指挥一道指挥宇航员返回轨道站。

南浦水闸——朝鲜人民的骄傲

本报记者 徐宝康

狼山林脉，纵贯朝鲜半岛，全长四百五十多公里，流域面积两千多万平方公里。沿江两岸不仅是富庶的产粮区，也是重要的工业基地。这里分布着隆昌炼钢厂、黄海炼铁厂、大发电厂、大安置重工业厂、金海钢铁厂、南浦冶炼厂等大型企业。平壤附近的煤矿和载宁市附近的铁矿，为这一地区的工业发展提供了良好的条件。为更好地利用和开发这一资源，朝鲜劳动党和朝鲜政府决定把修建南浦水闸作为重点工程之一。如今，经过五年的艰苦奋战，南浦水闸终于巍然屹立在人们的面前，并且开始发挥出巨大的经济效益。从现在起，大同江的泄水量将达二十七亿立方米，它不仅可灌溉开垦的十万公顷耕地，排洪防涝，还可将大同江的水位提高近两米，使三吨的船舶直抵平壤，一吨的船舶可通航到大同江中游水运生产基地之一的顺川。位于大同江下游的南浦港和松林港船舶通过能力也可提高两倍以上。这对

于提高水路运输能力，促进外贸出口，有着积极作用。

在铁路和公路运输上，由于大同江和公路的开通，把平壤、黄海南道、黄海北道、南浦的铁路连成一个环状，从而大大缩短了把黄海南道丰富的铁矿资源运往各大钢铁厂的里程。此外，南浦水闸的建成还大大减轻了大同江流域解决了工业用水和城市用水的问题。刚刚成立的南浦闸门大型养鱼事业所，将充分利用良好的水面发展养鱼，估计计不久可每年向城镇居民提供两千吨活鱼。

在人们的注视下，内燃机车一声长鸣，从大坝驶而过，接着一艘“清川江”号万吨轮船和一艘“三日浦”号万吨货轮分别从大坝闸门顺利通过，那有力的汽笛声和隆隆驶车的铃声，使人们仿佛看到了朝鲜经济建设的繁荣景象和前进步伐。

谈谈诺贝尔文学奖

李文俊

漓江出版社最近出版了《获诺贝尔文学奖作家丛书》，要评价这套丛书还得从诺贝尔文学奖说起。

从1901年法国诗人苏利-普吕多姆首次获得诺贝尔文学奖算起，已经过去八十五个年头。这期间，由于两次世界大战以及别的原因，奖金有七年没有颁发；但是又有四次，奖金由两位作家平分。因此，获奖者到去年的法国小说家克洛德·西蒙为止，一共是八十二位。对于这些作家是否真正符合获奖标准——是“在文学方面创作出具有理想倾向的最佳作品的人”，如诺贝尔在遗嘱中所规定的那样，历年来差不多都有争论。而八十二位以外的许多作家——人们常常提到的名字有：托尔斯泰、左拉、瓦雷里、高尔基、鲁迅、乔伊斯、马尔罗——为什么没有获奖，种种议论，更是年年都有。争论到今天，能为大家接受的结论是：这样一句有点模棱两可的话，获奖者未必伟大，未获奖者未必不伟大。

的确，诺贝尔文学奖不是没有可以议论之处的。例如，八十二个人中，瑞典作家就有六人，以致好几次每逢瑞典人得奖，人们都戏称之为“家庭事务”。瑞典之外，挪威、丹麦各占三人，芬兰、冰岛各占一人，北欧获奖者总起来竟有四个之多。北欧地处欧洲一隅，文学纵然再发达，得奖者占这么大比例总给人一种失重感。不过，话又说回来，亏得有诺贝尔文学奖的大大提倡，人们才对北欧文学有较多的了解。这无论如何不是一件好事。何况基金是北欧人设置的，提拨本地区文化，即使热情稍嫌过分，也是可以理解的。何况诺贝尔文学奖除了北欧之外，还注意到了中、南欧与东欧的文学，使我们得以熟悉涅克维奇和安德里奇的著作，得以知道埃里蒂斯和塞弗特特的名字。我们也因此更加坚信，各个民族，不论大小，都对世界文明作出了自己的贡献。

如果北欧地域倾向严格说不能算是诺贝尔文学奖的一个缺点，那么，对于西欧（包括北美）获奖者过于集中这一点，主管颁奖的瑞典皇家文学院恐怕就很难作出令人满意的解释了。八十二人中，法国作家占了十二人；英国八人，加上两位爱尔兰作家，一共十八人；德国八人，美国也是八人；意大利、西班牙均为四人。这些获奖者多数都是大作家，但是也有一些（特别是开头若干年的获奖者），在当时也未见得很突出。今天看来，更显得平平庸庸，足见评选者有时还缺乏高瞻远瞩的大批评家眼光。可是，另一方面，世界上更为广漠的地区，尽管不乏优秀的作品，却始终没受到重视。亚洲迄今为止只有印度的泰戈尔和日本的川端康成获奖，加上1966年与人分享奖金的以色列人阿格农，勉强算三个。非洲则一个也没有。难怪日本有人直率地指出诺贝尔文学奖有“西欧中心主义”的偏向。对于拉丁美洲文

学，瑞典皇家文学院也是较近以来，才改变对它的冷漠态度的。从1945年起，总共有四位拉美作家得奖。象聂鲁达、加西亚·马尔克斯这样的作家得奖，固然使他们的声誉得以提高，但诺贝尔文学奖何尝不因此增加了自身的光彩？这样的工作多做几件，定可增强诺贝尔奖的权威性。

今天，诺贝尔文学奖的主管者认识到，他们应该象注意大利文学一样地注意亚非文学了。据报道，诺贝尔文学奖评选委员会委员拉斯·吉伦斯丁去年在访问日本时说：“我们觉得，我们应该表扬非欧洲的文学，比如亚洲和非洲的文学。”他又说：“我们在世界各地区收集有关现代文学的信息。但是，文学不同于科学发明，语言是一堵厚厚的墙壁。对于日本文学、中国文学、非洲文学，我们是注意的。可是苦于没有好的译本，而文学作品却又需要通过阅读来作出判断。这真是个难题。”

诺贝尔文学奖的这位负责人承认语言的隔阂是个问题，对于思想、感情的隔阂并未涉及。其实，正是后面这个因素，更大地阻碍着评选。从本世纪初不公平地对待托尔斯泰与左拉时起，这个问题就已经存在。据文献记载，当年的诺贝尔奖的负责人说，托尔斯泰之没有入选，是因为“他对道德表示出怀疑的态度；作为一名文学家，对宗教缺乏深刻的认识，他居然还批评《圣经》”。从1923年起，高尔基几乎每部都被提名，可是主管者却以“和他祖国文化生活有密切关系的政治活动”等为由，不予推荐。诺贝尔文学奖不授予高尔基，却在1935年颁给了长期居住在巴黎的布宁。布宁固然有一定的文学成就，但毕竟不属于苏俄文学的主流。1970年，诺贝尔文学奖授给了奈尔·尼曼，这显然带有使苏联当局难堪的政治目的。的，当时的苏联报刊纷纷指责诺贝尔文学奖是冷战的武器、中央情报局的御用工具。这固然是一时的激愤之言，但是诺贝尔文学奖未能严守原定宗旨，恐怕也是事实。

诺贝尔文学奖没有授给过一个中国作家，这太不值得细究。但是它在1938年却授给了一个美国的所谓“中国通”赛珍珠，理由是她“对中国农村生活所作的丰富而生动的史詩般的描繪，以及她的传记性的杰作”。如果为更确切的原因把奖金授给赛珍珠甚至授给任何一位更卓越的作家，中国可以以不置一词。可是伟大的中国仿佛没有一个够水平的写农村生活的作家，竟需要有人来代表，这种行事方式未免过于别扭。鲁迅就曾说过：“她（指赛珍珠）亦曰谓视中国如租国，然而看她的作品，毕竟是一位生长在中国的美国女教士的立场而已”（1935年11月15日致姚克信）。时至今日，赛珍珠的作品是有文学价值的，已无需多费唇舌；1938年诺贝尔文学奖授予的考虑欠当，却已经成为定论。

总之，诺贝尔文学奖是世界上最重要的一种文学奖金，它具有相当的权威性，但是它的判断也仅仅是一家之言，可能反映了世界文坛的真实情况，也可能没有。何况文学艺术不同于体育竞

技，衡量高低优劣的绝对标准是有的。我们没有必要把诺贝尔文学奖看得过重，更没有理由把夺得诺贝尔文学奖视为登上世界文学高峰的同义语。对于获诺贝尔文学奖的作品，可以学习参考，却不必须模仿。中国作家只要写出了高水平的作品，世界读者的心中还是有一杆“公平秤”的。

以上所述，接触到颁发诺贝尔文学奖工作中的一些偏差，这并不等于说诺贝尔文学奖没有成绩。八十多年来，这个奖金评选出一大批优秀的作家，他们当中有罗兰·巴特、罗兰·巴特、叶芝和肖伯纳，有托马斯·曼和威廉·福克纳和海明威。即使不以文学创作闻名的获奖者如罗曼和丘吉尔，也都有隽永、雄辩的小品或演说词可供欣赏。诺贝尔文学奖在一定程度上繁荣了世界文学。许多作家把得来的奖金捐作基金或奖金，鼓励了他们本国的青年作家。他们倘若能获得诺贝尔文学奖的次序，读他们的作品，大致可以对于二十世纪西方文学的发展有一个粗略的了解。他们的作品内炼着智慧的光芒，他们的感性与艺术手段丰富了人类的心灵。因此，无论是作为学习参考资料还是作为文学，我们都有必要按读者的需要，区别轻重缓急，把获奖作家的优秀作品译成中文，介绍给中国读者。这个工作，五四以来就一直有人在做，有不少佳作，五四以来就有一些作家获奖在后。其中的一些作品，如《约翰·克利斯朵夫》和《苹果车》，出自傅雷、老舍这样名家之手，已经溶入中国文化，水准不低。但是过去的介绍比较零乱，评论方面也不够深入。五、六十年代获奖的作家，更是介绍得不多。漓江出版社有鉴于此，在草创伊始即决定出版一套规模较大的《获诺贝尔文学奖作家丛书》。这套书每辑十本，第一辑已经出齐，第二辑也在陆续出版。假以时日，这套较全的丛书会给我们我国的译界提供一批饶有特色的文学文本，也是梦想。这套丛书所组织的译者据我所知都是有专业修养的中青年学者，他们多方搜集资料，潜心研究，写的前言序言都有一定学术水平。每部作品也都附有按读时间与受奖演说，另外也尽可能附上作家生平年表、自传一类的相关资料。编者替读者设想，可谓周到。对于漓江出版社的编辑，我作为一个同行，由衷地感到钦佩；作为一个读者，我又感到得到这么多优秀的读物而产生深深的感激之情。

《鼯毛》[中篇小说]
作者 陈建功 载《十月》1986年第三期
一个二十岁的待业青年，他自认为“活得认真”，可周围的人却说他玩世不恭。绰号“鼯毛”的卢森，为了找到赔人录音机的八十块钱，在北京大街上转了四天，其间的遭遇从各方面刺激着他自尊而又茫然的心。其实，他有一个做报社副总编的父亲，他本可以按父亲的安排轻松地到电视上报到上班。但是他觉得这番“过招”透了，他要自己找八十块钱，就是他寻找一条“有功”的生活之路的第一步。这条路，直到小说结尾他还没有找着。

“鼯毛”对世情有着过人的清醒，也有着惊人的冷漠和偏颇。他对时弊冷眼斜睨，却拿不出建设性的行动。有人说他象“迷惘的一代”，有人说他象“多余的人”，都有一点道理。但说到底，他还是我们这个经济和文化都面临着巨大变革的国度时代里，一部分青年心态的写实。小说还随着“鼯毛”的双眼双视，展示出一组闪烁着炫目光彩的生活场景和人物，他们联成一幅经济改革背景下的北京风俗画卷。（朱云）

1985年秋天，我在长沙参加中国戏曲现代戏研究会年会，第一次看到了常德县花鼓戏剧团演出的《嗨队长》。这是一出反映当前农村新形势、新问题的喜剧：寡妇满堂客死了牛，春耕发生了困难，嗨队长为了帮助贫困户解决困难，把自己新买的牛借给月秀喂牲口，与私心很重的妻子满堂客发生了矛盾，并通过满堂客怀疑丈夫与寡妇有不正当关系，月秀嫂不断的哭声。歌颂了自己富也要帮助别人富的社会主义思想，批评了只想自己富、不管别人穷的自私自利的思想，这对农村由于进行经济体制改革而在人们生活上、思想上都引起巨大变化的今天，无疑是很有意义的。

这个戏的成功，不仅如上所说，把农村日常生活中常常可以遇见的人物、事件、纠纷，以及与之相关的人物喜、怒、哀、乐的情感活动，与体现社会主义前进的历史趋向的农村改革密切联系起来，赋予这些日常琐事以时代色彩和社会意义；还在于总的历史趋势的制约下，当剧中人物按照各自的目的去行动的时候，也严格地按照人物性格逻辑的规定。因此，每个人物都是有鲜明个性特征的生活真实的人，而不是时代概念的苍白影子。人物与人物之间冲突的社会意义，也体现在性格冲突之中，既没有抽象的性格冲突，也没有脱离性格冲突的社会意义。

关于这个戏剧上的成就，在这里不想多说，还是让观众自己到剧场中感受更为亲切一些。我倒想说说作者，或许有助于对剧本的理解。提起黄士元这个名字，观众未必熟悉，但他的作品告诉我们，这是一个有着深厚的生活根基的人。事实上，他在创作上的成就，很大程度得力于对农村生活的熟悉。黄士元同志出身于农民，十四岁念完高小就参加农业生产劳动，插秧、割谷、打鱼、摸虾、修水利、挑大堰、建筑道路、防汛抢险等各种活路都干过。他参加农村各种劳动，留心各种事情，帮农民办事，替群众分忧，广泛结交农村各阶层的人作知心朋友，所以知道人民的疾苦，了解人民的思想。他为了更多地了解乡土民情，更广泛地熟悉各种人物，还在自己家的门口搭个凉棚，吸引群众来聚会聊天。由于他深深地知道农民的心，也就产生了对农民的爱。他在《嗨队长》中写的人物，如嗨队长、满堂客、月秀嫂、二打卦、黄德医等，都是天天在生活中接触的朋

跨越生活的“铁门槛”

由黄士元创作的《嗨队长》想到的 郭汉城

朋友、同事、乡亲。他不但充满深情地写了嗨队长、月秀嫂、黄德医，而且对满堂客、二打卦这样的人，虽对她们有缺点有所调侃，但调侃中也带着爱戴的成分。熟悉生活，所以才写出了《嗨队长》这个作品。

在熟悉各种生活中，掌握群众的语言有特别重要的意义。语言是呈现人物心灵的窗口，揭示人物丰富、复杂的精神状态的有力武器。区别人物个性特征的非标志语。语言是极具民族性的，它包含着一个民族在长期发展过程中积淀下来的生活和斗争的智慧结晶。因此学习、掌握人民群众的口语，就成为创造具有民族风格、民族气派的作品必备的条件。黄士元同志所以能把《嗨队长》中的人物写得栩栩如生，与他非常熟悉农民的语言是分不开的。比如，嗨队长这个人，大家都知道他怕老婆，实际上，他是软弱磨蹭，迂回曲折，最后还是让老婆按自己的意志办事。他十分得意，说“这叫大丈夫怕老婆怕得才有理”。这样的话，只有嗨队长这样的人才能说得出来；又如满堂客参加选干训班说：“大家莫吵，大家莫闹……那些什么化子烤火只往胸前钻，不管是不是党员，还是社员，都给我拿筷子夹出来！”这不是活脱的一个快口利嘴的厉害女人的声口吗？我想，这些生活、贴切而细腻的语言，决不是作者凭空想出来的，而是存在乎生活中的。不熟悉生活，就不可能掌握这样的语言。

一个剧作家，必须熟悉生活，这是“铁门槛”，跨不过这条“铁门槛”，休想取得成功的希望。但光有生活还不够，还必须要有深刻的洞察生活的能力和丰富的想象能力，缺乏这种能力，就不能把生活中感受到的零碎的、偶然性的事情，提炼、制作成为完整统一的艺术作品。比如，在农村生活中，女人吵架骂，骂呀骂等等，这是常见的现象。《嗨队长》中也描写了这些，但作者并不是照样搬来，而是根据人物性格、关系，充分展开想象的翅膀，把原来带有悲剧因素的生活材料，变成了“双上吊”、“三敲铜盆”等非常有趣的喜剧情节。当然，话说得回来，作者所以能充分运用自己的想象能力，还必须靠生活的诱发和对生活深刻认识的指导。

目前在戏曲创作队伍中，象黄士元这样有根基、有才能的，中青年作家各地都有，而且有一大批，这是戏曲未来的希望，我们应该十分的重视他们，爱护他们。

最近，陕西省文联召开创作人员座谈会，对新时期深入生活的意义、新特点、新方式进行了探讨，与会同志一致认为，深入生活是一个永远常新的老课题。任何时候都应该坚定不移地积极深入生活，而社会生活是不断发展更新的，作家、艺术家又必须紧跟时代生活的变化，从中开掘新的文艺作品。总的反映了一定的时代意识，作家离开了对当时所处时代的关注，是不可能创作出有价值的作品。作家在讨论中谈到，文艺工作者应当关心国家民族的发展，反映人民的理想愿望，通过艺术多样化来共同体现时代主题和民族精神。

有的同志强调，深入生活中不下功夫学习马克思主义理论，作品难免流于平庸。一些同志主张深入生活的方式要多样化。由于整个社会生活的开放，像过去几十年只蹲一个点的单一的深入生活的方式，就显得很不适用了。要采取多种多样的深入生活的方式，使作者们深刻地理解和反映我们新的时代，在省委宣传部、组织部等部门的帮助下，会议期间落实了贾平凹等八位作家到基层采访深入生活的安排。

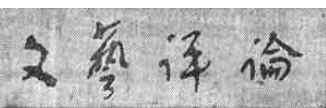
（原文）

全国作协决定加强儿童文学工作

为了给三亿多少年儿童提供更多生动活泼、精神食粮，中国作家协会主席团要求自己的会员在明年年底以前为少年儿童创作四篇四次主题团会通过的《关于改进和加强少年儿童文学创作的决议》。中国全国所有作家创作出优秀作品，作为自己创作的重要任务；作协及各级作协应把少年儿童文学创作列为自己创作的重要任务；恢复少年儿童文学委员会，作为主席团的参谋、咨询机构；设立中国作协少年儿童文学委员会，制定两年规划，进一步加强对少年儿童文学理论研究和评论工作；提高少年儿童文学队伍的思想、业务素质。（范瑾）

陕西作家座谈深入生活问题

最近，陕西省文联召开创作人员座谈会，对新时期深入生活的意义、新特点、新方式进行了探讨，与会同志一致认为，深入生活是一个永远常新的老课题。任何时候都应该坚定不移地积极深入生活，而社会生活是不断发展更新的，作家、艺术家又必须紧跟时代生活的变化，从中开掘新的文艺作品。总的反映了一定的时代意识，作家离开了对当时所处时代的关注，是不可能创作出有价值的作品。作家在讨论中谈到，文艺工作者应当关心国家民族的发展，反映人民的理想愿望，通过艺术多样化来共同体现时代主题和民族精神。



银箭 YIN JIAN

热烈祝贺 银箭石英表全国联保成立

信誉至上 竭诚为您服务

联合保修单位：

北京钟表批发专业商店	沈阳大明钟表店
北京东城亨得利钟表店	哈尔滨第一百货商店
北京西城亨得利钟表店	西安环球钟表行
北京西单电子表服务部	广州越秀钟表行
北京精时钟表店	福州亨得利钟表店
上海新时代钟表店	合肥钟表专业店
上海亨得利钟表店	石家庄光明钟表店
上海市上海钟表店	成都钟缝专业店
上海先锋钟表店	南宁亨得利钟表店
天津亨得利钟表店	南昌亨得利钟表店
天津劝业场	武汉水果湖百货商场
天津百货大楼	武汉青山钟表店
南京人民商场	江苏泰州第一百货商店
长春“天津”钟表中心	天津第二手表厂门市部

石英手表 走时精确 款式新颖 典雅大方 品种繁多 永久计时 银箭表、换代之表

天津市第二手表厂

电话：4.2591 电挂：2682

以上单位自十月一日起实行联合保修并销售“银箭牌”石英表

